

---

**Načrtovanje notranjega okolja v stavbah - Vgrajeni sevalni ogrevalni in hladilni sistemi - 1. del: Definicije, simboli in merila za ugodje - Dopolnilo A1 (ISO 11855-1:2021/DAM 1:2022)**

Building environment design - Embedded radiant heating and cooling systems - Part 1: Definitions, symbols, and comfort criteria - Amendment 1 (ISO 11855-1:2021/DAM 1:2022)

Umweltgerechte Gebäudeplanung - Flächenintegrierte Strahlungsheiz- und -kühlsysteme - Teil 1: Begriffe, Symbole und Behaglichkeitskriterien - Änderung 1 (ISO 11855-1:2021/DAM 1:2022)

Conception de l'environnement des bâtiments - Systèmes intégrés de chauffage et de refroidissement par rayonnement - Partie 1: Définitions, symboles et critères de confort - Amendment 1 (ISO 11855-1:2021/DAM 1:2022)

**Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 11855-1:2021/prA1**

**ICS:**

91.140.10	Sistemi centralnega ogrevanja	Central heating systems
91.140.30	Prezračevalni in klimatski sistemi	Ventilation and air-conditioning systems

**SIST EN ISO 11855-1:2021/oprA1:2023 en,fr,de**



# DRAFT AMENDMENT

## ISO 11855-1:2021/DAM 1

ISO/TC 205

Secretariat: ANSI

Voting begins on:  
2022-11-04Voting terminates on:  
2023-01-27

---

---

## Building environment design — Embedded radiant heating and cooling systems —

### Part 1: Definitions, symbols, and comfort criteria

### AMENDMENT 1

*Conception de l'environnement des bâtiments — Systèmes intégrés de chauffage et de refroidissement par rayonnement —*

*Partie 1: Définitions, symboles et critères de confort*

AMENDEMENT 1

**STANDARD PREVIEW**  
(standards.iteh.ai)

ICS: 91.040.01

[SIST EN ISO 11855-1:2021/oprA1:2023](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02c4b90b-21b1-4dc2-8ff6-8d0d8afee355/sist-en-iso-11855-1-2021-opra1-2023)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02c4b90b-21b1-4dc2-8ff6-8d0d8afee355/sist-en-iso-11855-1-2021-opra1-2023>

This document is circulated as received from the committee secretariat.

**ISO/CEN PARALLEL PROCESSING**

THIS DOCUMENT IS A DRAFT CIRCULATED FOR COMMENT AND APPROVAL. IT IS THEREFORE SUBJECT TO CHANGE AND MAY NOT BE REFERRED TO AS AN INTERNATIONAL STANDARD UNTIL PUBLISHED AS SUCH.

IN ADDITION TO THEIR EVALUATION AS BEING ACCEPTABLE FOR INDUSTRIAL, TECHNOLOGICAL, COMMERCIAL AND USER PURPOSES, DRAFT INTERNATIONAL STANDARDS MAY ON OCCASION HAVE TO BE CONSIDERED IN THE LIGHT OF THEIR POTENTIAL TO BECOME STANDARDS TO WHICH REFERENCE MAY BE MADE IN NATIONAL REGULATIONS.

RECIPIENTS OF THIS DRAFT ARE INVITED TO SUBMIT, WITH THEIR COMMENTS, NOTIFICATION OF ANY RELEVANT PATENT RIGHTS OF WHICH THEY ARE AWARE AND TO PROVIDE SUPPORTING DOCUMENTATION.



Reference number  
ISO 11855-1:2021/DAM 1:2022(E)

© ISO 2022

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 11855-1:2021/oprA1:2023](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02c4b90b-21b1-4dc2-8ff6-8d0d8afee355/sist-en-iso-11855-1-2021-opra1-2023)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02c4b90b-21b1-4dc2-8ff6-8d0d8afee355/sist-en-iso-11855-1-2021-opra1-2023>



## **COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2022

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office  
CP 401 • Ch. de Blandonnet 8  
CH-1214 Vernier, Geneva  
Phone: +41 22 749 01 11  
Email: [copyright@iso.org](mailto:copyright@iso.org)  
Website: [www.iso.org](http://www.iso.org)

Published in Switzerland

# Building environment design — Embedded radiant heating and cooling systems —

## Part 1: Definitions, symbols, and comfort criteria

### AMENDMENT 1

#### Foreword

*Modify to the following:*

The main changes compared to the previous edition are as follows:

- only references cited normatively were kept in Clause 2, the others were moved to Bibliography;
- in Clause 3, self-explanatory terms were removed, two similar terms representing the same concept were unified into one term, and one term explaining two concepts were divided into two terms each having one concept;
- editorial changes were performed.
- radiant systems are newly classified into types according to the differences in the calculation method to determine the thermal output of the system.

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02c4b90b-21b1-4dc2-8ff6-8d0d8afee355/sist-en-iso-11855-1-2021-opra1-2023>

#### 4 Symbols and abbreviated terms

*Modify the rows in Table 1 as follows:*

$S$	m	Thickness of the screed (excluding the pipes in the system type I)
$s_h$	m	In the system type II, thickness of thermal insulation from the outward edge of the insulation to the inward edge of the pipes (see Figure 1)
$s_{ins}$	m	Thickness of thermal insulation
$s_l$	m	In the system type II, thickness of thermal insulation from the outward edge of the insulation to the outward edge of the pipes (see Figure 1)

#### 5 Comfort criteria

##### 5.5.3 Vertical air temperature difference

#### Figure 1 — Local thermal discomfort caused by vertical air temperature difference

*Modify Figure 1 key as follows:*

#### Key

- X vertical air temperature difference between head and feet, K
- Y percentage dissatisfied, %

*Modify to add new Section 6 Classification of radiant system types as follows:*

## ISO 11855-1:2021/DAM 1:2022(E)

### 6 Classification of radiant system types

#### 6.1 General

Radiant systems are classified into types according to the differences in the calculation method to determine the thermal output of the system. The configuration of each system type was explained by the main elements and layers constituting the system.

A radiant system types are composed of a combination of some, or all of the following main elements and layers.

Ag: air gap

Ct: capillary tubes

In: thermal insulation layer Pe: Pipes or electric cables Pt: protection layer

Sc: structural construction

Sf: surface layer

St: structural layer

Su: surface layer

Tc: thermal conduction layer Td: thermal diffusion layer Tr: thermal reflection layer

Thermal diffusion layer also has a function of weight distribution in floor application. Depending on whether the radiant system is heating or cooling, a heated or a cooled thermal medium is supplied through pipes. The pipes shown in the classifications will be electric cables for electrical heating systems.

The thermal output of a radiant system can be obtained from the thermal output calculation methods according to radiant system types described in ISO 11855-2. For radiant systems that do not belong to the radiant system type classification, thermal output can be obtained by measurement or detailed calculation methods by finite difference or finite element method.

In the description of each radiant system type, the main characteristics of the system type, the variant radiant systems belong to this type, thermal medium and installation method, methods for determining the thermal output, application, and previous system types that belong to this type were included.

By clearly defining the radiant system types in the standard, the readers will be capable of achieving their purposes in design, dimensioning, installation, and control of the system.

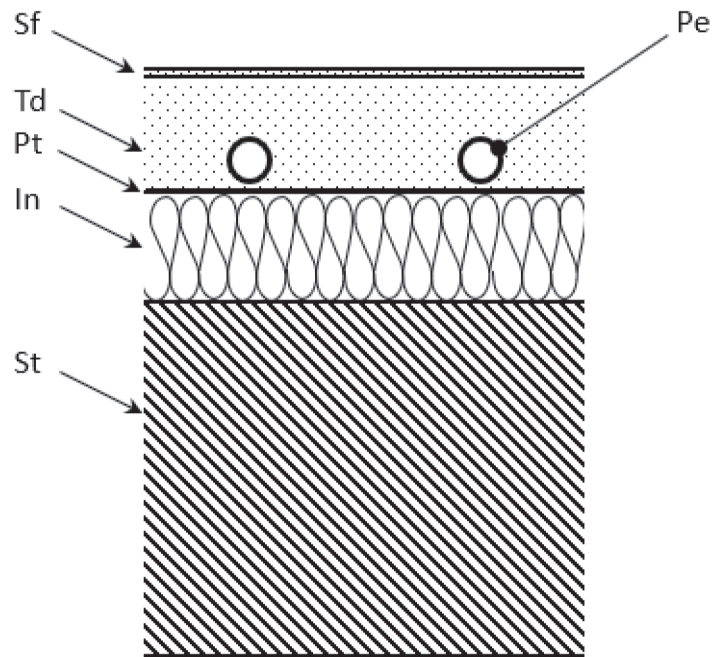
#### 6.2 Radiant system type I, pipes directly included in a thermal diffusion layer

The system is a classic wet or dry system where the pipes enclosed by screed. Above the screed can be arranged different floor coverings. The main feature of the construction is that the pipes are completely embedded in a support layer. The system can be constructed with and without insulation layer.

For the determination of thermal output, a calculation method will be used if boundary conditions are full filled. If boundary conditions are not provided, a measurement method should be applied.

The system can be used as heating and cooling systems, installed in floors, walls, and ceilings.

In the previous classification, Type-A, C, H, J and I are types to belong to this category.

**Key**

- In thermal insulation layer
- Pe pipes or electric cables
- Pt protection layer
- Sf surface layer
- St structural layer
- Td thermal diffusion layer

**Figure 2 — Radiant system Type I, pipes directly included in a thermal diffusion layer**

### 6.3 Radiant system type II, pipes included in a thermal insulation layer with additional thermal conduction layer

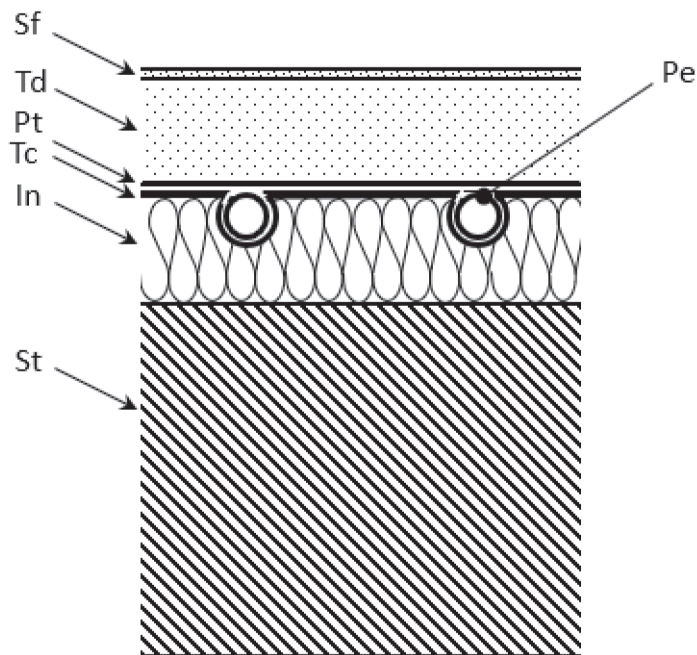
The system is a classic dry system where the pipes are enclosed in a sheet metal. There must be partial surface contact between the pipe and the thermal conduction layer. The sheet metal may cover the whole surface of the insulation layer or just parts of it. The system is designed as a dry system. Significant is the heat distribution layer between the pipes, which can be continuous and interrupted.

For the determination of thermal output, a calculation method will be used if boundary conditions are full filled. If boundary conditions are not provided, measurement method should be applied.

The system can be used as heating and cooling systems, installed in floors, walls, and ceilings.

In the previous classification, Type-B is a type to belong to this category.

## ISO 11855-1:2021/DAM 1:2022(E)

**Key**

In	thermal insulation layer
Pe	pipes or electric cables
Pt	protection layer
Sf	surface layer
St	structural layer
Tc	thermal conduction layer
Td	thermal diffusion layer

STANDARD PREVIEW  
(standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 11855-1:2021/oprA1:2023

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02c4b90b-21b1-4dc2-8ff6-8d0d8afee355/sist-en-iso-11855-1-2021-oprA1-2023>

**Figure 3 — Radiant system Type II, pipes included in a thermal insulation layer with additional thermal conduction layer**

#### 6.4 Radiant system type III, capillary tubes directly included in a thermal diffusion layer

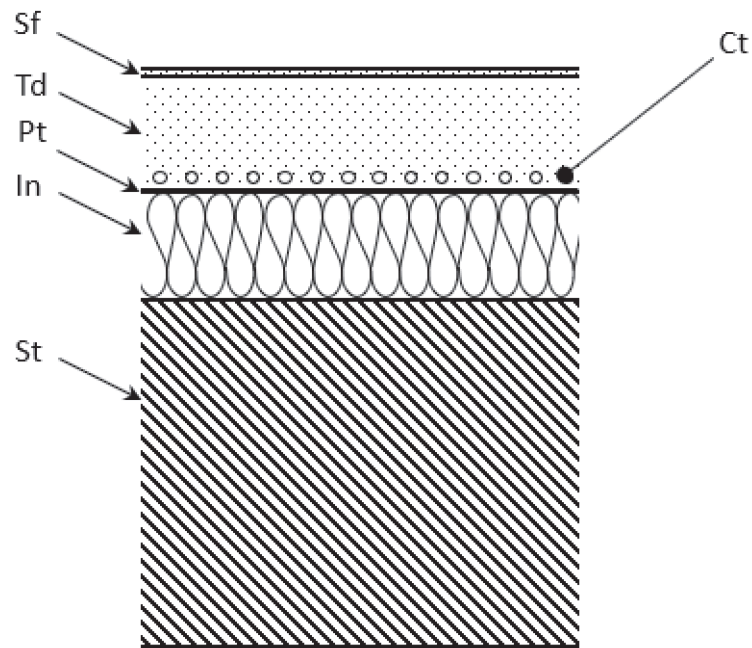
The system is a wet system in which the capillary tubes are completely enclosed. Compared to system I, a very small pipe spacing is realized. The system is designed as a wet and dry system. In the wet system, the pipes are integrated in a carrier layer. In the dry system, the pipes are integrated in a plate. The system also covers constructions like type I but with capillary tubes (capillary tubes located in the middle of the thermal diffusion layer).

For the determination of thermal output, a calculation method will be used if boundary conditions are full filled. If boundary conditions are not provided, measurement method should be applied.

The system can be used as heating and cooling systems, installed in floors, walls, and ceilings.

In the previous classification, Type-F is a type to belong to this category.



**Key**

Ct	capillary tubes
In	thermal insulation layer
Pt	protection layer
Sf	surface layer
St	structural layer
Td	thermal diffusion layer

**Figure 4 — Radiant system Type III, capillary tubes directly included in a thermal diffusion layer**

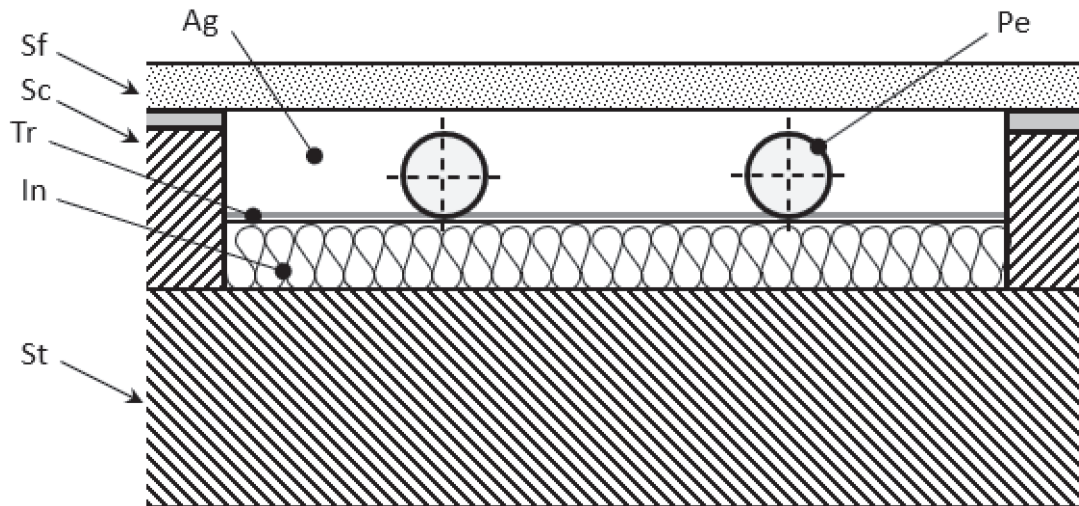
### 6.5 Radiant system type IV, pipes with a thermal reflection layer and an air gap to floor covering

The system is a dry system where the pipes are on the thermal insulation connected to a heat diffusion device. The pipes are in a closed space. Between the pipes and the floor covering is an air gap. The system is designed as a wet and dry system. In the wet system, the pipes are integrated in a carrier system. In the dry system, the pipes are integrated in a plate.

For the determination of thermal output, a measurement method should be applied.

The system can be used as heating and cooling systems. The typical application space of this system is sports hall. In the previous classification, Type-G is a type to belong to this category.

## ISO 11855-1:2021/DAM 1:2022(E)

**Key**

- Ag air gap
- In thermal insulation layer
- Pe pipes or electric cables
- Sc structural construction
- Sf surface layer (floor covering)
- St structural layer
- Tr thermal reflection layer

iTeh STANDARD PREVIEW  
(standards.iteh.ai)

**Figure 5 — Radiant system Type IV, pipes with a thermal reflection layer and an air gap to floor covering**

SIST EN ISO 11855-1:2021/oprA1:2023

### 6.6 Radiant system type V, pipes included directly in the structural construction (TABS)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/02c4b90b-21b1-4dc2-8ff6-8d0d8afee355/sist-en-iso-11855-1-2021-oprA1-2023>

The system is characterized by direct integration into the building structure. There is no thermal conduction layer. The pipes are integrated in the structural construction. The heat flow is introduced into the building structure via pipes (hydraulic system).

For the determination of thermal output, a calculation method should be applied.

The system can be used as heating and cooling systems, installed in floors, walls, and ceilings. The typical application space of this system is office buildings. If the system is used in external wall, a thermal insulation layer is necessary. If the system is installed in an internal wall / ceiling / floor, the heat flux is transferred in both direction (to the room and to the connected room). In the previous classification, Type-E is a type to belong to this category.